

**ATOMIZZATORI PORTATI mod. NAZA.CG**  
**TRACTOR MOUNTED AIRBLAST SPRAYERS mod. NAZA.CG**  
**ATOMISEURS PORTÉS mod. NAZA.CG**



- Cisterna in polietilene
- **Testata a cannone a tre movimenti idraulici, girevole ed inclinabile**
- Telaio zincato a caldo
- **Girante centrifuga a doppia aspirazione con frizione Ø 430**
- Moltiplicatore a due velocità e disinnesto
- Comando a distanza con leva rotante e regolatore di pressione
- Collegamenti completi con tubi di tipo idraulico R1
- Filtro di aspirazione esterno con valvola di ritegno
- Agitatore idraulico ispezionabile
- **5 Getti doppi in ottone regolabili da un lato con antigoccia e piastrine in ceramica**
- **3 Getti a farfalla con ugelli in ceramica**
- Serbatoio lavamani
- **Dispositivo per il lavaggio del circuito (anche con cisterna piena per cisterne ≥ 400 lt)**
- Tubo di livello esterno con scala graduata
- Valvola laterale per svuotamento cisterna
- **Tubo uscita aria Ø 400**



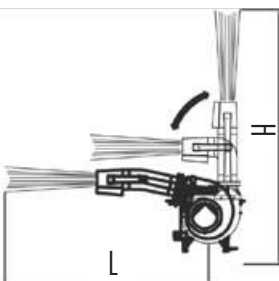
- Polyethylene tank
- **Cannon head with three hydraulic movements, swivel and tilting**
- Hot galvanised frame
- **Double suction centrifugal rotor with clutch Ø 430**
- Gearbox with two speeds and disengaging
- Remote control with rotating lever and pressure regulator
- Complete connections with R1 hydraulic type hoses
- External suction filter with non-return valve
- Inspectable hydraulic agitator
- **5 brass double nozzles adjustable on one side with anti-drip device and ceramic plates**
- **3 Butterfly nozzles with ceramic nozzles**
- Hand washing tank
- **Circuit washing device (even with full tank for ≥ 400 L tanks)**
- External graduated level gauge
- Side valve to empty tank
- **Air outlet pipe Ø 400**



- Cuve en polyéthylène
- **Tête à canon à trois mouvements hydrauliques, pivotante et inclinable**
- Châssis galvanisé à chaud
- **Rotor centrifuge à double aspiration avec embrayage Ø 430**
- Multiplicateur à deux vitesses et débrayage
- Commande à distance avec levier rotatif et régulateur de pression
- Raccordements complets avec tuyaux de type hydraulique R1
- Filtre d'aspiration extérieur avec clapet de retenue
- Agitateur hydraulique pouvant être inspecté
- **5 Jets doubles en laiton réglables d'un côté avec anti-goutte et plaquettes en céramique**
- **3 Jets papillon avec buses en céramique**
- Réservoir lave-mains
- **Dispositif pour le lavage du circuit (même avec la cuve pleine pour les cuves ≥ 400 l)**
- Jauge extérieure avec échelle graduée
- Robinet latéral de vidange de la cuve
- **Tube de sortie d'air Ø 400**

Modello e capacità l Model and capacity l Modèle et capacité en l	Codice Code Code	Girante Ø Rotor Ø Rotor Ø	Trattrice richiesta Tractor required Tracteur requis	Getti n. Nozzles no. Jets nbre	Ø Testata Ø Head Ø Tête	Pompe a membrana ad alta pressione / High pressure diaphragm pumps / Pompes à membrane à haute pression		
						AR 1203	IDS 960	IDS 1201 BHS 120
						cod. 122	cod. 100	cod. 102
<b>NAZA 400 CG</b>	15.04.40	430	80 hp	10	300	11.140,00	11.350,00	11.600,00
<b>NAZA 500 CG</b>	15.05.40	430	80 hp	10	300	11.310,00	11.520,00	11.770,00
<b>NAZA 600 CG</b>	15.06.40	430	80 hp	10	300	11.490,00	11.700,00	11.950,00
<b>NAZA 800 CG</b>	15.08.40	430	80 hp	10	300	12.010,00	12.220,00	12.470,00
<b>NAZA 1000 CG</b>	15.10.40	430	80 hp	10	300	12.330,00	12.540,00	12.790,00

	Supplemento per girante centrifuga Ø 450 mm Surcharge for centrifugal rotor Ø 450 mm Supplément pour rotor centrifuge Ø 450 mm	Trattrice richiesta 100 CV Tractor required 100 CV Tracteur requis 100 CV	Cod. 00.01.70.1	Euro 475,00
---	--	---	-----------------	-------------



ELICA - HÉLICE - FAN - GEBLÄSE	L	H
TIPO - TYPE - TYPE - TYP	430	20-30
	450	35-50

# ACCESSORI\* - ACCESSORIES\* - ACCESSOIRES\*

## ATOMIZZATORI PORTATI mod. NAZA.CG

## TRACTOR MOUNTED AIRBLAST SPRAYERS mod. NAZA.CG

## ATOMISEURS PORTÉS mod. NAZA.CG

\* vedi nota alla pagina "CONDIZIONI DI VENDITA"

\* See note on the "SALES TERMS" page

\* Voir note à la page "CONDITIONS DE VENTE"



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.50	55,00

Manometro isometrico diam. 63 mm su gruppo di comando  
63mm diameter isometric pressure gauge on control unit  
Manomètre isométrique diam. 63 mm sur groupe de commande

Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.50.1	105,00

Manometro supplementare diam. 100 mm su macchina  
Additional 100 mm diameter pressure gauge on the machine  
Manomètre supplémentaire diam. 100 mm sur la machine

Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.50.2	145,00

Manometro isometrico supplementare diam. 100 mm su macchina  
Additional 100 mm diameter isometric pressure gauge on the machine  
Manomètre isométrique supplém. diam. 100 mm sur la machine



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.43	100,00

Gruppo di comando in ottone con leva rotante a distanza sul trattore per atomizzatori NAZA.CG  
Remote control unit in brass with rotating lever on the tractor for airblast sprayers NAZA.CG  
Groupe de commande en laiton avec levier rotatif, à distance sur le tracteur pour atomiseurs NAZA.CG

## ELETTROVALVOLE ELECTROVALVES ÉLECTROVANNES



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.47	750,00

Elettrovalvole a due vie, con quadro di comando elettrico e valvola di regolazione manuale della pressione, filtro di mandata  
Two-way electrovalves, with electric control box, manual pressure adjustment valve, filter on delivery  
Électrovannes à deux voies, avec boîtier de commande électrique et vanne de réglage manuel de la pression, filtre sur la pression



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.49	1.185,00

Elettrovalvole a due vie, valvola elettrica di regolazione della pressione e quadro di comando elettrico, filtro di mandata  
Two-way electrovalves, electric pressure adjustment valve and electric control box, filter on delivery  
Électrovannes à deux voies, vanne électrique de réglage de la pression et boîtier de commande électrique, filtre sur la pression

## ELETTROVALVOLE IN OTTONE BRASS ELECTROVALVES ÉLECTROVANNES EN LAITON



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.48	1.005,00

Elettrovalvole in ottone a due vie, con quadro di comando elettrico e valvola di regolazione manuale della pressione  
Two-way brass electrovalves with electric control box and manual pressure adjustment valve  
Électrovannes en laiton à deux voies, avec boîtier de commande électrique et vanne de réglage manuel de la pression

## ELETTROVALVOLE IN OTTONE BRASS ELECTROVALVES ÉLECTROVANNES EN LAITON



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.48.1	1.685,00

Elettrovalvole in ottone a due vie, valvola elettrica di regolazione della pressione e quadro di comando elettrico  
Two-way brass electrovalves with pressure adjustment electric valve and electric control box  
Électrovannes en laiton à deux voies, avec vanne électrique de réglage de la pression et boîtier de commande électrique

## COMPUTER COMPUTER ORDINATEUR



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.49.2	3.335,00

Computer di spandimento a due vie con elettrovalvole  
Two-way computer for distribution with electrovalves  
Ordinateur d'épandage à deux voies avec électrovannes



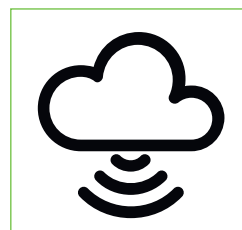
Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.51	4.500,00

Computer di spandimento BRAVO 350 a due sezioni con elettrovalvole e due Sonar  
BRAVO 350 two-section shedding computer with solenoid valves and two Sonars  
Ordinateur d'épandage BRAVO 350 à deux sections avec électrovannes et deux Sonars



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.49.5	910,00

Sensore di velocità GPS  
GPS speed sensor  
Capteur de vitesse GPS



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.02.76	4.160,00

Supplemento per controllo remoto da applicare su computer serie Bravo + pacchetto abbonamento 5 anni  
Remote control add-on for Bravo series computers + 5-year subscription package  
Supplément pour le contrôle à distance à appliquer sur l'ordinateur série Bravo + forfait d'abonnement de 5 ans



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.38	630,00

Kit distributore idraulico a 3 leve e tubi (necessario se non si usa il distributore idraulico del trattore)  
Kit of hydraulic distributor with three levers and hoses (necessary if not using the tractor hydraulic distributor)  
Kit distributeur hydraulique à 3 leviers et tuyaux (nécessaire si on n'utilise pas le distributeur hydraulique du tracteur)

# ACCESSORI\* - ACCESSORIES\* - ACCESSOIRES\*

## ATOMIZZATORI PORTATI mod. NAZA.CG

## TRACTOR MOUNTED AIRBLAST SPRAYERS mod. NAZA.CG

## ATOMISEURS PORTÉS mod. NAZA.CG

\* vedi nota alla pagina "CONDIZIONI DI VENDITA"

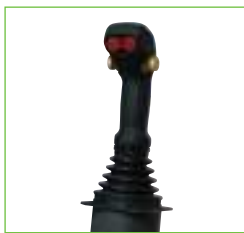
\* See note on the "SALES TERMS" page

\* Voir note à la page "CONDITIONS DE VENTE"



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.40.1	1.350,00

Comandi elettro-idraulici per i 3 movimenti della testata  
Electro-hydraulic controls for three movements of the head  
Commandes électro-hydrauliques pour les 3 mouvements de la tête



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.40	1.800,00

Joystick a distanza con comandi elettroidraulici dei 3 movimenti  
Remote joystick with electro-hydraulic controls for three movements of the head  
Joystick à distance avec commandes électro-hydrauliques des 3 mouvements de la tête



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.13	115,00

Premiscelatore per atomizzatori portati  
Premixer for tractor mounted sprayers  
Prémélangeur pour atomiseurs portés



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.29	105,00

Filtro autopulente in ottone sulla mandata  
Brass self-cleaning filter on delivery  
Filtre autonettoyant en laiton sur la pression



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.27	125,00

Due filtri autopulenti in ottone sulle aste porta-getti  
Two brass self-cleaning filters for nozzle support booms  
Deux filtres autonettoyants en laiton sur les rampes porte-jets



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.26.1	230,00

Ugello rotante con getto lavacistema montato sui portati  
Rotating nozzle with jet to wash inside the tank on tractor mounted sprayers  
Buse rotative avec jet de rinçage de la cuve montée sur atomiseurs portés



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.63	145,00

Paraurti posteriore  
Rear bumper  
Pare-chocs arrière



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.58	80,00

Protezione parte anteriore sotto cisterna  
Front side undertank guard  
Protection partie antérieure sous cuve



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.58.1	125,00

Protezione totale sotto cisterna  
Complete undertank guard  
Protection totale sous la cuve



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.79	135,00

Eiettore caricabotte antinquinante completo di tubi, montato sulla cisterna  
Anti-pollution tank filling ejector with hoses, mounted on tank  
Éjecteur remplisseur de cuve antipolluant avec tuyaux, monté sur la cuve



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.79.2	75,00

Tubo per caricamento con filtro a "T" e raccordo al filtro di aspirazione  
Filling hose with "T"-shaped filter and connection with the intake filter  
Tuyau pour remplissage avec filtre en "T" et jonction au filtre d'aspiration



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.79.3	135,00

Filtro caricabotte galleggiante completo di tubo  
Floating tank filling filter complete with hose  
Filtre remplisseur de cuve flottant avec tuyau



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.69	180,00

Kit impianto luci di segnalazione  
Signal light system kit  
Kit feux de signalisation



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.68.1	1.280,00

Prolunga per distribuzione di ombreggiante  
Extension to distribute shading fluid  
Rallonge pour distribution de produit ombrant



Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.85	250,00

Cardano 50 hp con protezione  
Cardan joint 50 hp with guard  
Cardan 50 hp avec protection

Codice / Code / Code	Euro / Euro / Euros
00.01.85.1	310,00

Cardano 60 hp con protezione  
Cardan joint 60 hp with guard  
Cardan 60 hp avec protection